교회 소식 Church Notice

1. 새 가족 환영:
오늘 처음 나오신 분들을 주님의 이름으로 환영합니다. 예배를 마친 후 목사님을 만나주시기 바랍니다.

2. 성찬 주일:
오늘은 성찬 주일입니다. 설교 후 성찬식이 있습니다.

3. 새가족 성경 공부 (New Member Class):
Labor Day 연휴 관계로 이번 주는 한 주 쉽니다. 문의: 김상태 목사

4. 교회 홈페이지 담당:
교회 홈페이지 관리 사역에 자원해 주신 진호준 형제님께 감사드립니다.

5. 오늘 친교 섬김:
김복만 권사님께서 친교를 섬겨 주셨습니다. 감사드립니다.

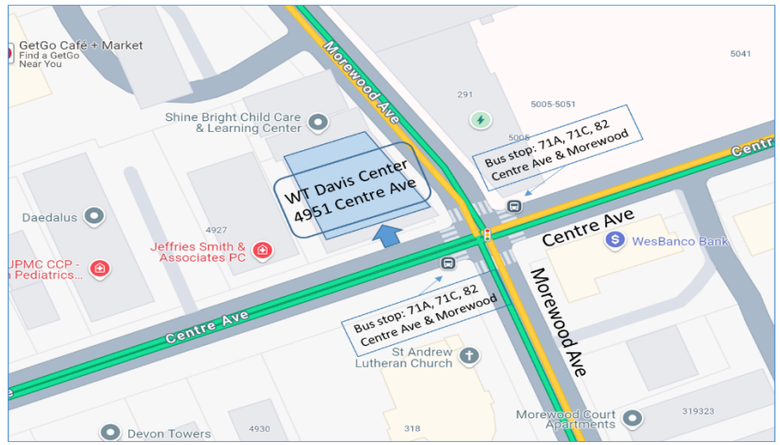
6. 주중 기도 모임:
수요 성령 기도회: 매주 수요일 저녁 8 시
금향로 중보 기도회: 매주 금요일 오전 10 시

사역 내용	대표자
순모임 및 소그룹 연결 및 안내	김홍구 장로
교회 봉사 지원 및 안내	박근재 집사
미디어, 주보, 홈페이지 관리	박근재 집사
찬양팀	김종오 집사
새가족 등록 및 정착 도움	진유경 권사
청년부 인도 및 안내	윤주흥 집사

오시는 길 Address

주일예배 주소

SUNDAY WORSHIP SERVICE ADDRESS



4951 Centre Avenue, Pittsburgh, PA 15213
(Winchester Thurston School Davis Center)

대중교통 Public Transportation
71A, 71C, 82번 버스 Centre Ave & Morewood 정류장에서 하차 하십시오.

주차 Own Car
Street parking을 하십시오. 주말시간은 무료입니다.

기타 교통수단 Other Transportation
'라이드 신청'과 '상담과 기도'가 필요하신 경우 아래 연락처를 이용하여 신청하여 주시면 됩니다.

PKPC Campus Office address
201 S. Craig Street, Suite GM, Pittsburgh, PA 15213

연락처 Contact address

mypkpc.office@gmail.com
https://cspkpc.org
PKPC피츠버그 한인 장로교회
band.us/@pkpc(너른마당)·band.us/@qtpkpc(말씀묵상)
facebook.com/groups/1561351627340919
pkpc_community
@CommunityPkpc



September 6, 2026

교회 비전
PKPC Vision

PKPC 피츠버그 한인 장로교회는 피츠버그가 삶의 현장인 사람들이 모여
예수님의 제자로서 살아가도록 하나님의 백성으로 보냄 받았습니다.
우리는 십자가에서 피 흘리신 예수님의 복음으로 하나님과 세상 사이에 다리를 놓아가는
복음 공동체, 하나님 나라를 이루어 가는 **성령 공동체**로 이루어진 교회입니다.

담임 김상태 목사
Pastor Joshua Kim

협력 선교사
김운용 남영미 (GBT)
이동열 이인숙 (HIM)

Pittsburgh Korean Presbyterian Church
피츠버그 한인 장로교회

pkpcwelcome@gmail.com · 412-426-5110 · https://cspkpc.org
band.us/@pkpc (너른마당) · band.us/@qtpkpc (말씀묵상)

예배 순서 WORSHIP SERVICE

주일예배 (11:00 AM)

SUNDAY WORSHIP SERVICE September 6, 2026

	예배로의초대 Call to Worship		인도자 Presider
*	경배와찬양 Praise & Worship		찬양팀 Leader
*	사도신경 Apostles' Creed		다함께 Together
	회개와 용서 기도 Prayer		인도자 Presider
	교회소식 Announcement		인도자 Presider
	봉헌기도 Offering Prayer		김상태목사 Pastor Kim
	성경봉독 Scripture	마가복음 (Mark) 1:7-11	김상태목사 Pastor Kim
	말씀 Sermon	요단강에서 세례를 받으시고 (Baptized in the Jordan River)	김상태목사 Pastor Kim
*	결단의 찬양 Praise		다함께 Together
	합심 기도 All-Together Prayer		다함께 Together
*	축도 Benediction		김상태목사 Pastor Kim

기타 예배시간 및 성경공부 모임	**수요 성령기도회**	수요일 8:00 PM
	금향로 중보기도회	금요일 10:00 AM
	Campus Bible Study	Tue. 4:30 PM and Sat 11:30 AM via Zoom
	유치부·초등부(K-5) **중고등부(Youth)**	주일학교 10:15 AM 2nd floor classrooms
	청년부 바이블 스터디	토요일 10:00 AM

말씀 요약 Sermon Summary

설교 요약:

예수님은 죄가 없으셨지만 죄인들과 함께 요단강에 들어가셨습니다. 그 낮아지심은 십자가까지 이어졌고, 하나님은 그 순종 위에 성령을 부으시며 새로운 구원의 길을 여셨습니다. 우리도 자신을 비우고 예수님을 따를 때 성령 안에서 하나님의 음성과 기쁨을 누리는 삶을 살아가게 됩니다.

Sermon Summary:

Though Jesus was without sin, He entered the Jordan alongside sinners. His humility led all the way to the cross, where God opened the way of salvation and poured out the Holy Spirit. As we empty ourselves and follow Christ, we too experience the Spirit's transforming work and the joy of hearing the Father's voice.

은혜 나눔을 위한 질문

1. 예수님의 낮아지심을 생각할 때, 나는 어떤 영역에서 더 겸손히 순종해야 할까요?

2. 하나님께서 내 마음을 부드럽게 하시고 순종하게 하셨던 경험이 있다면 함께 나누어 봅시다.

3. 이번 한 주, 내가 내려놓아야 할 '세상의 욕망'(성공, 인정, 비교, 욕심)은 무엇이며, 하나님의 음성에 어떻게 더 귀 기울일 수 있을까요?

Discussion Questions

1. As you reflect on Jesus' humility, in what area of your life is God calling you to humble yourself and obey Him?

2. Can you share a time when the Holy Spirit softened your heart and led you to obey God?

3. What "worldly desire" (success, recognition, comparison, or ambition) do you need to surrender this week, and how can you become more attentive to God's voice?

공동체 고백 Community

공동체 고백 PKPC Confession

우리는 세상으로부터 부름 받은 **하나님의 백성**입니다.
또한 세상으로 보냄 받은 **그리스도의 제자**입니다.
하나님을 기쁘게 찬양하는 **예배자**,
이웃을 열심히 구원하는 **복음의 증인**,
한몸된 교제를 나누는 **건강한 지체**,
아낌없이 사랑을 실천하는 **봉사자**,
배움을 통해 그리스도를 본 받는 **성숙한 성도**가 됩시다.
그리하여, 우리 모두 하나님을 영화롭게 하는 **성령 충만한 공동체**가 됩시다.

순모임 Small Group

성도들이 함께 모이는 하나 하나가 곧 "작은 교회"입니다.
순모임은 온라인과 오프라인을 병행하여 모이며 피츠버그 전역에 흩어져 있습니다. 원하시는 순모임에 직접 지원하시거나 교회에서 편성해 드릴 수 있습니다.
(문의: 김홍구 장로, hkk@pitt.edu)

온라인 헌금 Online Offering

Zelle 로 헌금하실 수 있습니다.
Email : givepkpc@gmail.com 을 입력하시면 됩니다.
Bank: Citizens Bank
문의) 김홍구 장로